

ПРЕПИС-ИЗВЛЕЧЕНИЕ ПРОТОКОЛ № 296	TRANSCRIPT-EXTRACT MINUTES № 296
от	of a
Редовно заседание	regular meeting
на Управителния съвет на	of the Management Board of
“ЧЕЗ Разпределение България” АД	CEZ Distribution Bulgaria AD
<p>Днес, 11.11.2015 г., в 10:00 часа, в гр. София, бул. „Цариградско шосе“ № 159, ет. 5 на основание чл. 74 от Устава на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, акционерно дружество учредено и съществуващо съгласно законите на Република България, със седалище в гр. София и адрес на управление: гр. София 1784, район „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, вписано в Търговския регистър при Агенция по вписванията под ЕИК 130277958 (наричано по-долу “Дружеството”), се проведе редовно заседание на Управителния съвет на Дружеството съобразно процедурата, предвидена в Устава на Дружеството. Присъстваха членовете на Управителния съвет на Дружеството, както следва:</p>	<p>On this day of 11.11.2015, at 10:00 a.m in the city Sofia, 5th fl.,159 Tsarigradsko shose Blv., Mladost region, on the grounds of Article 74 of the By-laws of CEZ Distribution Bulgaria AD, a joint stock company, organized and existing under the laws of the Republic of Bulgaria, having its seat in Sofia and management address at; 159 Tsarigradsko shose Blv., Mladost region, 1784 Sofia, Republic of Bulgaria, registered in the Commercial Register at the Registry Agency under UIC 130277958 (hereinafter referred to as “the Company”), the Management Board of the Company held its regular meeting in accordance with the procedure provided for in the By-laws of the Company. The following members of the Management Board of the Company attended personally:</p>
1. Г-н Душан Рибан който присъства, както в личното си качество, така и в качеството си на пълномощник на Г-н Томаш Пецка, упълномощен по силата на писмено пълномощно съгласно чл. 75, от Устава на Дружеството, като копие от пълномощното е приложено към настоящия протокол;	1. Mr. Dušan Ryban, attending in his personal capacity, as well as in his capacity as a proxy of Mr. Tomáš Pecka, authorized by virtue of a written power of attorney pursuant to Article 75 of the Company’s By-laws, as a copy of the power of attorney is enclosed to the present minutes;
2. Г-н Стефан Апостолов	2. Mr Stefan Apostolov
Управителният съвет на Дружеството УСТАНОВИ: “Заседанието на Управителния съвет на Дружеството е свикано в съответствие с процедурата, предвидена в Устава на Дружеството и в Процедурните правила на Управителния съвет. Необходимият кворум за валидно вземане на решения съгласно Устава на Дружеството е налице”.	The Management Board of the Company ESTABLISHED: “The meeting of the Management Board is duly convened in accordance with the procedure set out in the By-laws of the Company and in the Procedural Rules of the Company’s Management Board. The quorum requirements for passing valid resolutions in accordance with the By-laws of the Company are met”.
По точка 1 от дневния ред: Вземане на решение за избор на изпълнител след проведена процедура на договаряне с обявление за сключване на рамково споразумение с реф. № PPC 15-003A и предмет „Строително монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“;	Under item 1 of the agenda: Taking decision about selecting contractor after performed procedure of negotiation with announcement for signing a frame agreement with ref.number PPC 15-003A and subject Construction installation works on distribution grid MV and LV at the territory of CEZ Distribution Bulgaria

<p>Председателят на заседанието даде думата на г-н Рали Манчев - юрисконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, който обясни, че по обявената с решение на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД процедура с предмет „Строително монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ е постъпило писмо, придруженено от доклад на комисията, назначена със Заповед № CD-ORD 3759/30.06.2015 за провеждане на процедура, с което Комисията предлага на УС да одобри и приеме отразените в доклада на комисията резултати и обяви класирането, извършено от комисията, съгласно посочения в документацията критерии.</p>	<p>The Chairman of the meeting gave the floor to The Chairman gave the floor to Mr.Rali Manchev, legal advisor in CEZ Distribution, who explained that regarding the announced with Decision of the Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD procedure and subject: Construction installation works on distribution grid MV and LV at the territory of CEZ Distribution Bulgaria there has been submitted a letter accompanied by report of the Commission appointed by Order № CD-ORD 3759/30.06.2015, with what the Commission proposes to the MB to approve and accept the results presented in the report of the Commission and announces the ranking fulfilled by the Commission according to the criterion appointed in the documentation.</p>
<p>Председателят на заседанието даде думата за изказвания, въпроси и други предложения по същество. Такива не постъпиха и поради това Председателят на заседанието предложи да се премине към гласуване на текста на предложението по точка 1 от дневния ред.</p>	<p>The Chairman of the meeting gave the floor for statements, queries and other substantive proposals. No such statements, queries and proposals were made and the Chairman of the meeting proposed that the Management Board proceeds to voting of the submitted proposal under item 1 of the agenda.</p>
<p>Пристигна се към гласуване и УПРАВИТЕЛНИЯТ СЪВЕТ РЕШИ:</p> <p>На основание чл. 89, ал. 6 от ЗОП и във връзка с доклад от 06.11.2015 г. по чл. 89, ал. 5 от ЗОП на назначената комисия със Заповед № CD-ORD 3759/30.06.2015 г. и Заповед № CD-ORD-3759(1)/30.10.2015 г. на Изпълнителния директор на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, за резултатите от преговорите с поканените участници по процедура за възлагане на обществена поръчка чрез договаряне с обявление за сключване на рамково споразумение с предмет: „Строително монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД“, идентификационен номер на възложителя PPC 15-003A, и като взехме предвид следните обстоятелства:</p> <p>1.Обществената поръчка е открита на основание чл. 103, ал. 1 от ЗОП с Решение PPC 15-003A от 20.05.2015 г. на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД;</p> <p>2.Обществената поръчка е обявена, като на основание чл. 86, ал. 1 от ЗОП обявленето и решението за откриване са изпратени на 22.05.2015 г. до Агенцията по обществени поръчки и са заведени в Регистъра на обществените поръчки под преписка № 01467 – 2015 - 0012. Решението за откриване и</p>	<p>The Management Board proceeded to voting and RESOLVED:</p> <p>On the grounds of Article 89, Para.6 of the PPA and in connection to Report dated 06.11.2015 pursuant Article 89, Para.5 of the PPA of the Commission appointed by Order № CD-ORD 3759/30.06.2015 and Order № CD-ORD 3759(1)/30.10.2015 of the Executive Director of CEZ Distribution Bulgaria AD, regarding the results from the negotiations held with the candidates invited to participate in procedure of awarding public procurement contract throughout negotiation with Announcement for concluding frame agreement and subject: "Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory", Identification Number of the Assignor PPC 15-003A and as we took into consideration the following circumstances:</p> <p>1.The public procurement has been opened on the grounds of Article 103, Para.1 of the PPA, by Decision № PPC 15-003A/20.05.2015 of the Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD;</p> <p>2.The public procurement has been announced and on the grounds of Article 86, Para.1 of the PPA, on 22.05.2015 the Announcement and the Decision on opening the procedure have been submitted to the Public Procurement Agency and filed in the Public Procurement Register under File № 01467 – 2015 - 0012. The decision for opening and announcement for the public procurement, as well as the documentation</p>

<p>обявленето за обществената поръчка, както и документацията за участие, са публикувани на основание чл. 22б, ал. 4 във връзка с чл. 22б, ал. 2, т. 2 и т. 3 от ЗОП в профила на купувача в първия работен ден, следващ деня на изпращането им в агенцията;</p>	<p>for participation, are published on the grounds of Art. 22b, Para. 4 in reference with Art. 22b, Para. 2, Item 2 and Item 3 of the PPA in the buyer's profile on the first business day, following the day of their sending to the Agency;</p>
<p>3. Предметът на обществената поръчка е разделен в 5 (пет) обособени позиции, както следва:</p>	<p>3. The subject of the public procurement has been divided on 5 (five) detached lots as follows:</p>
<p>3.1. Обособена позиция 1 – „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ “Изток“;</p>	<p>3.1. Detached lot 1 – Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory - OC 'East';</p>
<p>3.2. Обособена позиция 2 – „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ “Запад“;</p>	<p>3.2. Detached lot 2 – Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory – OC 'West';</p>
<p>3.3. Обособена позиция 3 – „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ “Север“;</p>	<p>3.3. Detached lot 3 – Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory – OC 'North';</p>
<p>3.4. Обособена позиция 4 – „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ “Юг“;</p>	<p>3.4. Detached lot 4 – Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory – OC 'South';</p>
<p>3.5. Обособена позиция 5 – „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ “Самоков и Костенец“, ОЦ “Пирдоп и Ботевград“ и ОЦ “Драгоман и Своге“;</p>	<p>3.5. Detached lot 5 – Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory – OC 'Samokov and Kostenets', OC 'Pirdop and Botevgrad' and OC 'Dragoman and Svoge';</p>
<p>4. В предварително обявеният срок за подаване на заявления за участие, а именно до 16:00 часа на 29.06.2015 г., в деловодството на възложителя са получени 18 (осемнадесет) бр. заявления, регистрирани по реда на постъпването им, както следва:</p> <p>4.1.Вх. № CD-DOC-6178/25.06.2015 г., 16:08 часа – Консорциум „ЕЛЕКТРОМОНТАЖИ 2015“. Кандидатът участва за обособени позиции 1 и 2;</p> <p>4.2. Вх. № CD-DOC-6188/26.06.2015 г., 10:45 часа – „КРАСИН“ ООД. Кандидатът участва за обособени позиции 1 и 2;</p> <p>4.3. Вх. № CD-DOC-6230/29.06.2015 г., 09:47 часа – „ЕЛЕКТРОЛУКС - ТАБАКОВ И СИНОВЕ“ ООД. Кандидатът участва за обособени позиции 1, 2, 3, 4 и 5;</p> <p>4.4. Вх. № CD-DOC-6243/29.06.2015 г., 11:39 часа – „ВИЙОМ“ ЕООД. Кандидатът участва за обособена позиция 2;</p> <p>4.5. Вх. № CD-DOC-6244/29.06.2015 г., 11:42 часа – „ЕМУ“ АД. Кандидатът участва за обособени позиции 1 и 4;</p> <p>4.6. Вх. № CD-DOC-6246/29.06.2015 г., 11:56 часа – „ЕМУ-ПЕРНИК“ ЕООД. Кандидатът участва за обособена позиция 2;</p> <p>4.7. Вх. № CD-DOC-6250/29.06.2015 г., 12:53 часа – „КАБЕЛ ЕКСПРЕС СЕРВИЗ -3“ ООД. Кандидатът участва за обособени позиции 1 и 3;</p>	<p>4. In the preliminary announced term for submitting offers and namely till 16:00 h. of 29.06.2015, in the Registry Office of the Assignor have been received 18 (eighteen) offers, registered in the way of their submission, as follows:</p> <p>4.1. Inc. № CD-DOC-6178/25.06.2015 /, received at: 16:08 h by: Consortium 'ELEKTROMONTAZHI 2015'. The candidate participates for Detached lots 1 and 2;</p> <p>4.2. Inc. № CD-DOC-6188/26.06.2015, received at: 10:45 h by: 'KRASIN' OOD. The candidate participates for Detached lots 1 and 2;</p> <p>4.3. Inc. № CD-DOC-6230/29.06.2015, received at: 09:47 h by: 'ELEKTROLUKS TABAKOV I SINOVE' OOD. The candidate participates for Detached lots 1, 2, 3, 4 and 5;</p> <p>4.4. Inc. № CD-DOC-6243/29.06.2015, received at: 11:39 h by: 'VIJOM' EOOD. The candidate participates for Detached lot 2;</p> <p>4.5. Inc. № CD-DOC-6244/29.06.2015, received at: 11:42 h by: 'EMU' AD. The candidate participates for Detached lots 1 and 4;</p> <p>4.6. Inc. № CD-DOC-6246/29.06.2015, received at: 11:56 h by: 'EMU – PERNIK' AD. The candidate participates for Detached lot 2;</p> <p>4.7. Inc. № CD-DOC-6250/29.06.2015, received at: 12:35 h by: 'KABEL EKSPRES SERVIZ -3' OOD. The candidate participates for Detached lots 1 and 3;</p>

<p>4.8. Вх. № CD-DOC-6253/29.06.2015 г., 13:25 часа – „МОНТАЖИ КО“ ЕООД. Кандидатът участва за обособени позиции 2 и 3;</p> <p>4.9. Вх. № CD-DOC-6255/29.06.2015 г., 13:38 часа – „ИВКОМ-63“ ЕООД. Кандидатът участва за обособена позиция 5;</p> <p>4.10. Вх. № CD-DOC-6257/29.06.2015 г., 13:47 часа – „ЕЛ-ТЕЛ-ИНЖЕНЕРИНГ“ ООД. Кандидатът участва за обособена позиция 4;</p> <p>4.11. Вх. № CD-DOC-6262/29.06.2015 г., 14:25 часа – „ЕНЕРГОСЕРВИЗ ИНЖЕНЕРИНГ“ ООД. Кандидатът участва за обособена позиция 2;</p> <p>4.12. Вх. № CD-DOC-6266/29.06.2015 г., 14:52 часа – ДЗЗД „ЕЛМАКС И КО“. Кандидатът участва за обособени позиции 3 и 4;</p> <p>4.13. Вх. № CD-DOC-6269/29.06.2015 г., 15:01 часа – „СТЕНЛИ 03“ ЕООД. Кандидатът участва за обособени позиции 3 и 4;</p> <p>4.14. Вх. № CD-DOC-6271/29.06.2015 г., 15:11 часа – „ИКОН 7“ ЕООД. Кандидатът участва за обособени позиции 3 и 4;</p> <p>4.15. Вх. № CD-DOC-6272/29.06.2015 г., 15:15 часа – „ВАК - 02“ ООД. Кандидатът участва за обособени позиции 3, 4, 1, 2 и 5;</p> <p>4.16. Вх. № CD-DOC-6274/29.06.2015 г., 15:31 часа – „МЕГА ЕЛ СТРОЙ“ ЕООД. Кандидатът участва за обособени позиции 5, 1, 4, 2 и 3;</p> <p>4.17. Вх. № CD-DOC-6276/29.06.2015 г., 15:35 часа – „МЕГА ЕЛ“ ЕООД. Кандидатът участва за обособени позиции 2, 1, 5, 4 и 3;</p> <p>4.18. Вх. № CD-DOC-6277/29.06.2015 г., 15:37 часа – „МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ“ ЕООД. Кандидатът участва за обособени позиции 2, 4, 5, 3 и 1;</p> <p>5. След изтичане на предварително обявения срок за приемане на заявления за участие в процедурата, възложителят е назначил комисия на основание чл. 88, ал. 1 във връзка с чл. 34 - 36 от ЗОП, със Заповед № CD-ORD 3759/30.06.2015 г. на Изпълнителния директор на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, на която е възложено да проведе процедурата за възлагане на обществената поръчка.</p> <p>6. Комисията е започнала своята работа по разглеждане на постъпилите заявления и извършване на подбор на кандидатите в 14:00 часа на 30.06.2015 г., след получаване на списъка с кандидатите и подадените от тях заявления за участие от деловодството на възложителя и подписване на декларации по чл. 35, ал. 3 от ЗОП от всеки от членовете на комисията.</p> <p>7. След отварянето на заявлениета за участие комисията е извършила подбор въз основа на посочените в обявленето обективни и недискриминационни критерии, при условията и по реда на чл. 68, ал. 7 – 11 от ЗОП. За извършения подбор и резултатите от него, комисията е съставила протокол по чл. 88, ал. 4 от</p>	<p>4.8.Inc. № CD-DOC-6253/29.06.2015, received at: 13:25 h by: ‘MONTAGI CO’ EOOD. The candidate participates for Detached lots 2 and 3;</p> <p>4.9. Inc. № CD-DOC-6255/29.06.2015, received at: 13:38 h by: ‘IVKOM-63’ EOOD. The candidate participates for Detached lot 5;</p> <p>4.10. Inc. № CD-DOC-6257/29.06.2015, received at: 13:47 h by: ‘EL - TEL – ENGINERING’ OOD. The candidate participates for Detached lot 4;</p> <p>4.11. Inc. № CD-DOC-6262/29.06.2015, received at: 14:25 h by: ‘ENERGOSERVIZ INGENERING’ OOD. The candidate participates for Detached lot 2;</p> <p>4.12. Inc. № CD-DOC-6266/29.06.2015, received at: 14:52 h by: Partnership under the OCA ‘ELMAZ CO’. The candidate participates for Detached lots 3 and 4;</p> <p>4.13. Inc. № CD-DOC-6269/29.06.2015, received at: 15:01 h by: ‘STENLI 03’ EOOD. The candidate participates for Detached lots 3 and 4;</p> <p>4.14. Inc. № CD-DOC-6271/29.06.2015, received at: 15:11 h by: ‘IKON 7’ EOOD. The candidate participates for Detached lots 3 and 4;</p> <p>4.15. Inc. № CD-DOC-6272/29.06.2015, received at: 15:15 h by: ‘VAK – 02’ OOD. The candidate participates for Detached lots 3, 4, 1, 2 and 5;</p> <p>4.16. Inc. № CD-DOC-6274/29.06.2015, received at: 15:31 h by: ‘MEGA EL STROY’ EOOD. The candidate participates for Detached lots 5, 1, 4, 2 and 3;</p> <p>4.17. Inc. № CD-DOC-6276/29.06.2015, received at: 15:35 h by: ‘MEGA EL’ EOOD. The candidate participates for Detached lots 2, 1, 5, 4 and 3;</p> <p>4.18. Inc. № CD-DOC-6277/29.06.2015 г., 15:37, received at: 15:37 h by: MEGA EL ENGINEERING. The candidate participates for Detached lots 2, 4, 5, 3 and 1;</p> <p>5.After the expiration of the preliminary announced term of accepting applications for participation in the procedure, on the grounds of Article 88, Para.1, in connection Article 34-36 of the PPA and by Order № CD-ORD 3759/30.06.2015 of the Executive Director of CEZ Distribution Bulgaria AD, the Assignor has appointed a Commission to which has been awarded to conduct the procedure of awarding the public procurement contract;</p> <p>6.At 14:00 h. on 30.06.2015, after having received the list of the candidates and the submitted by them participation applications at the Registry Office of the Assignor and after each member of the Commission has signed declarations pursuant Article 35, Para.3 of the PPA, the Commission has started its work over opening, revision of the submitted applications;</p> <p>7.After having opened the participation applications, the Commission has fulfilled selection on the grounds of the appointed in the Announcement objective and non-discrimination criteria pursuant the provisions of Article 68, Para.7-11 of the PPA. On the grounds of Article 88, Para.4 of the PPA and after having fulfilled the selection, the Commission has prepared Minutes dated 14.08.2015. The Commission has submitted the</p>
--	---

<p>ЗОП от 14.08.2015 г. Комисията е предала протокола на Възложителя за вземане на решение по компетентност;</p> <p>8.На основание чл. 88, ал. 11 от ЗОП, възложителят е взел свое Решение по т. б от Протокол № 283 от 19.08.2015 г., с което е обявил кандидатите, които ще бъдат поканени за участие в договарянето. Според документацията за участие в процедурата възложителят се е задължил да покани за участие в договарянето всички кандидати, които отговарят на предварително обявените условия на възложителя, във връзка с което е изпратил покани за подаване на първоначални оферти на всички обявени с цитираното решение кандидати. Решението е влязло в сила, тъй като не е било обжалвано в законоустановения срок.</p> <p>9.В указания в поканата краен срок за подаване на първоначални оферти, а именно до 16:00 часа на 23.09.2015 г., в деловодството на възложителя са получени 18 (осемнадесет) броя оферти от поканените кандидати, които са регистрирани по реда на постъпването им, както следва:</p> <p>9.1. Вх. № CD-DOC-9075/23.09.2015 г., 09:52 часа – „ВИЙОМ“ ЕООД. Участникът участва за обособена позиция № 2;</p> <p>9.2. Вх. № CD-DOC-9088/23.09.2015 г., 12:11 часа – „ЕНЕРГОСЕРВИЗ ИНЖЕНЕРИНГ“ ООД. Участникът участва за обособена позиция № 2;</p> <p>9.3. Вх. № CD-DOC-9096/23.09.2015 г., 13:20 часа – „ЕМУ-ПЕРНИК“ ЕООД. Участникът участва за обособена позиция № 2;</p> <p>9.4. Вх. № CD-DOC-9103/23.09.2015 г., 14:45 часа – „КАБЕЛ ЕКСПРЕС СЕРВИЗ -3“ ООД. Участникът участва за обособени позиции №№ 1 и 3;</p> <p>9.5. Вх. № CD-DOC-9104/23.09.2015 г., 14:47 часа – „ЕМУ“ АД. Участникът участва за обособени позиции №№ 1 и 4;</p> <p>9.6. Вх. № CD-DOC-9105/23.09.2015 г., 14:50 часа – „ЕЛ-ТЕЛ-ИНЖЕНЕРИНГ“ ООД. Участникът участва за обособена позиция № 4;</p> <p>9.7. Вх. № CD-DOC-9108/23.09.2015 г., 15:00 часа – „ИВКОМ-63“ ЕООД. Участникът участва за обособена позиция № 5;</p> <p>9.8. Вх. № CD-DOC-9111/23.09.2015 г., 15:21 часа – „МОНТАЖИ КО“ ЕООД. Участникът участва за обособени позиции №№ 2 и 3;</p> <p>9.9. Вх. № CD-DOC-9118/23.09.2015 г., 15:49 часа – Консорциум „ЕЛЕКТРОМОНТАЖИ 2015“. Участникът участва за обособени позиции №№ 1 и 2;</p> <p>9.10. Вх. № CD-DOC-9121/23.09.2015 г., 15:55 часа – „МЕГА ЕЛ СТРОЙ“ ЕООД. Участникът участва за обособена позиция № 5;</p> <p>9.11. Вх. № CD-DOC-9122/23.09.2015 г., 15:56 часа – „ВАК - 02“ ООД. Участникът участва за обособени позиции №№ 3, 4, 1, 2 и 5;</p>	<p>Minutes to the Assignor for taking competent decision;</p> <p>8.On the grounds of Article 88, Para.11 of the PPA the Assignor has taken his decision under Item 6 of Minutes № 283/ 19.08.2015 by virtue of which has announced the candidates who shall be invited to negotiate. According to the documentation for participation in the procedure the Assignor is being obliged to invite in the negotiation all candidates who correspond to the preliminary announced conditions of the Assignor, on this connection has sent Invitations for submission of initial offers to all candidates announced in the mentioned Decision. The Decision has come into force as it has not been appealed in the legislation terms;</p> <p>9.In the appointed in the Invitation term for submitting initial offers and namely till 16:00 h. of 23.09.2015 in the Registry office of the Assignor have been received 18 (eighteen) offers by the invited candidates, which have been registered in the way of their submission as follows:</p> <p>9.1. Inc. № CD-DOC-9075/23.09.2015/, received at: 09:52 h by: ‘VIJOM’ EOOD. The candidate participates for Detached lot 2;</p> <p>9.2. Inc. № CD-DOC-9088/23.09.2015, received at: 12:11 h by: ‘ENERGOSERVIZ INGENERING’ OOD. The candidate participates for Detached lot 2;</p> <p>9.3. Inc. № CD-DOC-9096/23.09.2015, received at: 13:20 h by: ‘EMU – PERNIK’ AD. The candidate participates for Detached lot 2;</p> <p>9.4. Inc. № CD-DOC-9103/23.09.2015, received at: 14:45 h by: ‘KABEL EKSPRES SERVIZ – 3’ OOD. The candidate participates for Detached lots 1 and 3;</p> <p>9.5. Inc. № CD-DOC-9104/23.09.2015, received at: 14:47 h by: ‘EMU’ AD. The candidate participates for Detached lots 1 and 4;</p> <p>9.6. Inc. № CD-DOC-9105/23.09.2015, received at: 14:50 h by: ‘EL - TEL – ENGINERING’ OOD. The candidate participates for Detached lot 4;</p> <p>9.7. Inc. № CD-DOC-9108/23.09.2015, received at: 15:00 h by: ‘IVKOM-63’ EOOD. The candidate participates for Detached lot 5;</p> <p>9.8. Inc. № CD-DOC-6253/29.06.2015, received at: 15:21 h by: ‘MONTAGI CO’ EOOD. The candidate participates for Detached lots 2 and 3;</p> <p>9.9. Inc. № CD-DOC-9118/23.09.2015, received at: 15:49 h by: Consortium ‘ELEKTROMONTAZHI 2015’. The candidate participates for Detached lots 1 and 2;</p> <p>9.10. Inc. № CD-DOC-9121/23.09.2015, received at: 15:55 h by: ‘MEGA EL STROY’ EOOD. The candidate participates for Detached lot 5;</p> <p>9.11. Inc. № CD-DOC-9122/23.09.2015, received at: 15:56 h by: ‘VAK – 02’ OOD. The candidate participates for Detached lots 3, 4, 1, 2 and 5;</p> <p>9.12. Inc. № CD-DOC-9123/23.09.2015, received at: 15:56 h by: ‘MEGA EL’ EOOD. The candidate</p>
---	--

9.12.Вх. № CD-DOC-9123/23.09.2015 г., 15:56 часа – „МЕГА ЕЛ“ ЕООД. Участникът участва за обособени позиции №№ 2, 1, 5, 4 и 3;

9.13.Вх. № CD-DOC-9124/23.09.2015 г., 15:56 часа – „КРАСИН“ ООД. Участникът участва за обособени позиции №№ 1 и 2;

9.14. Вх. № CD-DOC-9125/23.09.2015 г., 15:57 часа – ДЗЗД „ЕЛМАКС И КО“. Участникът участва за обособени позиции №№ 3 и 4;

9.15.Вх. № CD-DOC-9126/23.09.2015 г., 15:57 часа – „ИКОН 7“ ЕООД. Участникът участва за обособени позиции №№ 3 и 4;

9.16.Вх. № CD-DOC-9127/23.09.2015 г., 15:57 часа – „МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ“ ЕООД. Участникът участва за обособена позиция № 5;

9.17.Вх. № CD-DOC-9129/23.09.2015 г., 15:58 часа – „СТЕНЛИ 03“ ЕООД. Участникът участва за обособени позиции №№ 3 и 4;

9.18. Вх. № CD-DOC-9130/23.09.2015 г., 15:59 часа – „ЕЛЕКТРОЛУКС - ТАБАКОВ И СИНОВЕ“ ООД. Участникът участва за обособени позиции №№ 1, 2, 3, 4 и 5;

10.Комисията е отворила получените първоначални оферти в присъствието на представители на участниците на свое публично заседание, проведено на 24.09.2015 г. от 10:00 часа.

11.След отварянето на офертите на участниците комисията е извършила всички правно установени действия по преглед и оценка на офертите, провеждане на договаряне с поканените участници, чито оферти отговарят на предварително обявените условия на възложителя, отразяване на направените предложения и постигнатите договорености с всеки участник в отделен протокол, проверка на обстоятелствата по чл. 70 от ЗОП и класиране на участниците, според предварително обявения критерий за оценка – „икономически най-изгодна оферта“. Всички свои действия по тази точка комисията е отразила в съответните протоколи от постигнатите договорености с участниците по чл. 89, ал. 3 от ЗОП, както следва: от 01.10.2015 г., 15.10.2015 г., 16.10.2015 г., 19.10.2015 г., 20.10.2015 г. и 21.10.2015 г., както и в своя доклад за резултата от преговорите по чл. 89, ал. 5 от ЗОП от 06.11.2015 г.;

12. Комисията е предала доклада по чл. 89, ал. 5 от ЗОП на възложителя на 06.11.2015 г., за вземане на решение в съответствие с неговата компетентност.

Управителният съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, със седалище и адрес на управление: Република България, гр. София 1784, район „Младост“, бул. „Цариградско шосе“ № 159, БенчМарк Бизнес Център, ЕИК: 130277958, като възложител на обществената поръчка по смисъла на чл. 7, т. 6 във връзка с чл. 7а от ЗОП,

О Б Я В Я В А:

I. Класирането на участниците по обособени позиции

participates for Detached lots 2, 1, 5, 4 and 3;

9.13. Inc. № CD-DOC-9124/23.09.2015, received at: 15:56 h by: ‘KRASIN’ OOD. The candidate participates for Detached lots 1 and 2;

9.14. Inc. № CD-DOC-9125/23.09.2015, received at: 15:57 h by: Partnership under the OCA ‘ELMAZ CO’. The candidate participates for Detached lots 3 and 4;

9.15. Inc. № CD-DOC-9126/23.09.2015, received at: 15:57 h by: ‘IKON 7’ EOOD. The candidate participates for Detached lots 3 and 4;

9.16. Inc. № CD-DOC-9127/23.09.2015, received at: 15:57 h by: MEGA EL ENGINEERING. The candidate participates for Detached lot 5;

9.17. Inc. № CD-DOC-9129/23.09.2015, received at: 15:58 h by: ‘STENLI 03’ EOOD. The candidate participates for Detached lots 3 and 4;

9.18. Inc. № CD-DOC-9130/23.09.2015, received at: 15:59 h by: ‘ELEKTROLUKS TABAKOV I SINOVE’ OOD. The candidate participates for Detached lots 1, 2, 3, 4 and 5;

10. On its opened session held at 10:00 h. on 24.09.2015 in the presence of the candidates' representatives the Commission has opened the received initial offers;

11. After having opened the offers of the candidates the Commission has fulfilled all legally established activities over revision and assessment of the offers, conducting negotiations with the invited candidates whose offers correspond to the preliminary announced conditions of the Assignor, reporting the submitted proposals and the reached negotiations with each candidate in separate Minutes, revision of the circumstances pursuant Article 70 of the PPA and ranking the candidates according to the preliminary announced assessment criterion – “economically most favourable offer”. All the activities under the present Item the Commission has presented under the respective Minutes from the negotiations reached with the candidates pursuant Article 89, Para.3 of the PPA as follows: 01.10.2015, 15.10.2015, 16.10.2015, 19.10.2015, 20.10.2015 and 21.10.2015, as well as its own Report dated 06.11.2015 on the results from the negotiations pursuant Article 89, Para.5 of the PPA;

12. On 06.11.2015 the Commission has submitted the Report pursuant Article 89, Para.5 of the PPA to the

The Management Board of CEZ Distribution Bulgaria AD, having its seat and management address at: 159 Tsarigradsko Shose Blvd., BenchMark Business Centre, 1784 Sofia, Republic of Bulgaria, UIC 130277958, as Assignor of the public procurement contract pursuant to Article 7, Item 6, in connection to Article 7a of the PPA,

A N N O U N C E S:

I. The ranking of the candidates under detached lots

съгласно обявения критерий за оценка „ИКОНОМИЧЕСКИ НАЙ-ИЗГОДНА ОФЕРТА“, извършено въз основа на методиката за оценка от документацията за участие, е както следва:

1.1. ПО ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 1 „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ „Изток“:

1-во място „КАБЕЛ ЕКСПРЕС СЕРВИЗ - 3“ ООД с комплексна оценка 98.47 точки;

2-ро място КОНСОРЦИУМ „ЕЛЕКТРОМОНТАЖИ 2015“ с комплексна оценка 67.91 точки;

3-то място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 67.72 точки;

4-то място „ЕМУ“ АД с комплексна оценка 66.00 точки;

5-то място „МЕГА ЕЛ“ ЕООД с комплексна оценка 54.92 точки;

6-то място „ЕЛЕКТРОЛУКС - ТАБАКОВ И СИНОВЕ“ ООД с комплексна оценка 44.73 точки;

7-мо място „КРАСИН“ ООД с комплексна оценка 18.02 точки.

1.2. ПО ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 2 „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ „Запад“:

1-во място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 95.02 точки;

2-ро място КОНСОРЦИУМ „ЕЛЕКТРОМОНТАЖИ 2015“ с комплексна оценка 92.81 точки;

3-то място „ВИЙОМ“ ЕООД с комплексна оценка 83.85 точки;

4-то място „МЕГА ЕЛ“ ЕООД с комплексна оценка 77.19 точки;

5-то място „ЕЛЕКТРОЛУКС - ТАБАКОВ И СИНОВЕ“ ООД с комплексна оценка 61.24 точки;

6-то място „ЕНЕРГОСЕРВИЗ ИНЖЕНЕРИНГ“ ООД с комплексна оценка 60.58 точки;

7-мо място „ЕМУ-ПЕРНИК“ ЕООД с комплексна оценка 60.48 точки;

8-мо място „МОНТАЖИ КО“ ЕООД с комплексна оценка 43.35 точки;

9-то място „КРАСИН“ ООД с комплексна оценка 23.21 точки.

1.3. ПО ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 3 „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ „Север“:

1-во място „КАБЕЛ ЕКСПРЕС СЕРВИЗ - 3“ ООД с комплексна оценка 99.00 точки;

2-ро място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 55.73 точки;

3-то място ДЗЗД „ЕЛМАКС И КО“ с комплексна оценка 55.00 точки;

4-то място „ИКОН 7“ ЕООД с комплексна оценка 51.67 точки;

5-то място „СТЕНЛИ - 03“ ЕООД с комплексна оценка 49.35 точки;

6-то място „МЕГА ЕЛ“ ЕООД с комплексна оценка 46.28 точки;

7-мо място „ЕЛЕКТРОЛУКС - ТАБАКОВ И СИНОВЕ“ ООД с комплексна оценка 43.09 точки;

according to the announced assessment criterion – “ECONOMICALLY MOST FAVOURABLE OFFER“, based on the evaluation methodology of tender documentation is in the following order:

1.1. UNDER DETACHED LOT 1 Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory - OC 'East':

First place: 'KABEL EKSPRES SERVIZ – 3' OOD, with a complex rank of 98.47 points;

Second place: Consortium 'ELEKTROMONTAZHI 2015', with a complex rank of 67.91 points;

Third place: 'VAK – 02' OOD, with a complex rank of 67.72 points;

Fourth place: 'EMU' AD with a complex rank of 66.00 points;

Fifth place: 'MEGA EL' EOOD with a complex rank of 54.92 points;

Sixth place: 'ELEKTROLUKS TABAKOV I SINOVE' OOD with a complex rank of 44.73 points;

Seventh place: 'KRASIN' EOOD with a complex rank of 18.02 points;

1.2. UNDER DETACHED LOT 2 Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory – OC 'West':

First place: 'VAK – 02' OOD, with a complex rank of 95.02 points;

Second place: Consortium 'ELEKTROMONTAZHI 2015', with a complex rank of 92.81 points;

Third place: 'VIJOM' EOOD, with a complex rank of 83.85 points;

Fourth place: 'MEGA EL' EOOD, with a complex rank of 77.19 points;

Fifth place: 'ELEKTROLUKS TABAKOV I SINOVE' OOD, with a complex rank of 61.24 points;

Sixth place: 'ENERGOSERVIZ INGNERING' OOD, with a complex rank of 60.58 points;

Seventh place: 'EMU-PERNIK' EOOD, with a complex rank of 60.48 points;

Eighth place: 'MONTAGI CO' EOOD, with a complex rank of 43.35 points;

Ninth place: 'KRASIN' EOOD, with a complex rank of 23.21 points;

1.3. UNDER DETACHED LOT 3 Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria's territory – OC 'North':

First place: 'KABEL EKSPRES SERVIZ – 3' OOD, with a complex rank of 99.00 points;

Second place: 'VAK – 02' OOD, with a complex rank of 55.73 points;

Third place: Partnership under the OCA 'ELMAZ CO', with a complex rank of 55.00 points;

Fourth place: 'IKON 7' EOOD, with a complex rank of 51.67 points;

Fifth place: 'STENLI 03' EOOD, with a complex rank of 49.35 points;

Sixth place: 'MEGA EL' EOOD, with a complex rank of 46.28 points;

Seventh place: 'ELEKTROLUKS TABAKOV I SINOVE' OOD, with a complex rank of 43.09 points;

<p>8-мо място „МОНТАЖИ КО“ ЕООД с комплексна оценка 31.52 точки;</p> <p>1.4. ПО ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 4 „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ „Юг“:</p> <p>1-во място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 98.04 точки;</p> <p>2-ро място „СТЕНЛИ - 03“ ЕООД с комплексна оценка 94.00 точки;</p> <p>3-то място ДЗЗД „ЕЛМАКС И КО“ с комплексна оценка 92.46 точки;</p> <p>4-то място „ИКОН 7“ ЕООД с комплексна оценка 90.93 точки;</p> <p>5-то място „ЕМУ“ АД с комплексна оценка 90.82 точки;</p> <p>6-то място „МЕГА ЕЛ“ ЕООД с комплексна оценка 81.77 точки;</p> <p>7-мо място „ЕЛ-ТЕЛ-ИНЖЕНЕРИНГ“ ООД с комплексна оценка 76.47 точки;</p> <p>8-мо място „ЕЛЕКТРОЛУКС - ТАБАКОВ И СИНОВЕ“ ООД с комплексна оценка 75.19 точки;</p> <p>1.5. ПО ОБОСОБЕНА ПОЗИЦИЯ 5 „Строително – монтажни работи по електроразпределителната мрежа СрН и НН на територията на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД – ОЦ „Самоков и Костенец“, ОЦ „Пирдоп и Ботевград“ и ОЦ „Драгоман и Своге“:</p> <p>1-во място „МЕГА ЕЛ СТРОЙ“ ЕООД с комплексна оценка 97.44 точки;</p> <p>2-ро място „МЕГА ЕЛ“ ЕООД с комплексна оценка 96.56 точки;</p> <p>3-то място „ВАК - 02“ ООД с комплексна оценка 93.19 точки;</p> <p>4-то място „МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ“ ЕООД с комплексна оценка 92.67 точки;</p> <p>5-то място „ИВКОМ-63“ ЕООД с комплексна оценка 88.13 точки;</p> <p>6-то място „ЕЛЕКТРОЛУКС - ТАБАКОВ И СИНОВЕ“ ООД с комплексна оценка 63.46 точки;</p> <p>II. Участниците, класирани от първо до четвърто място по всяка обособена поръчка, се определят за изпълнители, с които на основание чл. 93а от ЗОП ще бъдат сключени рамкови споразумения по обособени позиции, а именно:</p> <p>2.1. По Обособена позиция № 1 с участниците „КАБЕЛ ЕКСПРЕС СЕРВИЗ - 3“ ООД, КОНСОРЦИУМ „ЕЛЕКТРОМОНТАЖИ 2015“, „ВАК - 02“ ООД и „ЕМУ“ АД;</p> <p>2.2. По Обособена позиция № 2 с участниците „ВАК - 02“ ООД, КОНСОРЦИУМ „ЕЛЕКТРОМОНТАЖИ 2015“, „ВИЙОМ“ ЕООД и „МЕГА ЕЛ“ ЕООД;</p> <p>2.3. По Обособена позиция № 3 с участниците „КАБЕЛ ЕКСПРЕС СЕРВИЗ - 3“ ООД, „ВАК - 02“ ООД, ДЗЗД „ЕЛМАКС И КО“ и „ИКОН 7“ ЕООД;</p> <p>2.4. По Обособена позиция № 4 с участниците „ВАК - 02“ ООД, „СТЕНЛИ - 03“ ЕООД, ДЗЗД „ЕЛМАКС И КО“ и „ИКОН 7“ ЕООД;</p> <p>2.5. По Обособена позиция № 5 с участниците „МЕГА ЕЛ СТРОЙ“ ЕООД, „МЕГА ЕЛ“ ЕООД, „ВАК - 02“ ООД и „МЕГА ЕЛ ИНЖЕНЕРИНГ“ ЕООД</p>	<p>Eighth place: ‘MONTAGI CO’ EOOD, with a complex rank of 31.52 points;</p> <p>1.4. UNDER DETACHED LOT 4 Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria’s territory – OC ‘South’: First place: ‘VAK – 02’ OOD, with a complex rank of 98.04 points; Second place: ‘STENLI 03’ EOOD, with a complex rank of 94.00 points; Third place: Partnership under the OCA ‘ELMAZ CO’, with a complex rank of 92.46 points; Fourth place: ‘IKON 7’ EOOD, with a complex rank of 90.93 points; Fifth place: ‘EMU’ AD, with a complex rank of 90.82 points; Sixth place: ‘MEGA EL’ EOOD, with a complex rank of 81.77 points; Seventh place: ‘EL - TEL – ENGINERING’ OOD, with a complex rank of 76.47 points; Eighth place: ‘ELEKTROLUKS TABAKOV I SINOVE’ OOD, with a complex rank of 75.19;</p> <p>1.5. UNDER DETACHED LOT 5 Construction works on the distribution network MV and LV on the CEZ Distribution Bulgaria’s territory – OC ‘Samokov and Kostenets’, OC ‘Pirdop and Botevgrad’ and OC ‘Dragoman and Svoge’:</p> <p>First place: ‘MEGA EL STROY’ EOOD, with a complex rank of 97.44 points; Second place: ‘MEGA EL’ EOOD, with a complex rank of 96.56 points; Third place: ‘VAK – 02’ OOD, with a complex rank of 93.19 points; Fourth place: ‘MEGA EL ENGINEERING’ EOOD, with a complex rank of 92.67 points; Fifth place: ‘IVKOM – 63’ EOOD, with a complex rank of 88.13 points; Sixth place: ‘ELEKTROLUKS TABAKOV I SINOVE’ OOD, with a complex rank of 63.46 points;</p> <p>II. The candidates ranked from first to fourth place, under the respective detached lots pursuant to Art. 93a of the PPA are determined for candidates with whom a frameworks agreements for procurement, as follows:</p> <p>2.1. Under Detached Lot № 1 the candidates ‘KABEL EKSPRES SERVIZ – 3’ OOD, Consortium ‘ELEKTROMONTAZHI 2015’, ‘VAK – 02’ OOD and ‘EMU’ AD.</p> <p>2.2. Under Detached Lot № 2 the candidates ‘VAK – 02’ OOD, Consortium ‘ELEKTROMONTAZHI 2015’, ‘VIJOM’ EOOD and ‘MEGA EL’ EOOD.</p> <p>2.3. Under Detached Lot № 3 the candidates ‘KABEL EKSPRES SERVIZ – 3’ OOD, ‘VAK – 02’ OOD, Partnership under the OCA ‘ELMAZ CO’ and ‘IKON 7’ EOOD.</p> <p>2.4. Under Detached Lot № 4 the candidates ‘VAK – 02’ OOD, ‘STENLI 03’ EOOD, Partnership under the OCA ‘ELMAZ CO’ and ‘IKON 7’ EOOD.</p> <p>2.5. Under Detached Lot № 5 the candidates . ‘MEGA EL STROY’ EOOD, ‘MEGA EL’ EOOD, ‘VAK – 02’ OOD, and ‘MEGA EL ENGINEERING’ EOOD.</p> <p>III. THERE ARE NOT ANY ELIMINATED</p>
--	---

<p>III. НЯМА ОТСТРАНЕНИ УЧАСТНИЦИ.</p> <p>УПЪЛНОМОЩА ВА:</p> <p>IV. РАЛИ МАНЧЕВ – юрисконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, а в случай на негово отсъствие БИСЕР ДИХОНОВ - ръководител на направление „Тръжни процедури“, да подпише и изпрати уведомителното писмо с препис от решението на участниците в тридневен срок от вземането му, както и да организира в деня на изпращане на решението на участниците и публикуването му заедно с доклада на комисията по чл. 89, ал. 5 ЗОП в профила на купувача при спазване на условията на чл. 22б, ал. 3 от ЗОП.</p> <p>V. Душан Рибан – член на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД да сключи рамкови споразумения по предмета на обществената поръчка с участниците, определени за изпълнители за съответните обособени позиции</p> <p>VI. РАЛИ МАНЧЕВ – юрисконсулт на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, а в случай на негово отсъствие БИСЕР ДИХОНОВ - ръководител на направление „Тръжни процедури“, на основание чл. 44, ал. 1 от ЗОП да изпрати в 30-дневен срок от склучване на рамковите споразумения информация, изготвена съгласно образеца по чл. 19, ал. 7 от ЗОП до Агенцията по обществени поръчки за вписването ѝ в Регистъра на обществените поръчки, като за целта да подписва всички необходими документи и книжа.</p> <p>Решението подлежи на обжалване пред Комисия за защита на конкуренцията (КЗК) в 10-дневен срок от получаването му.</p> <p>ГЛАСУВАЛИ „ЗА“: г-н Стефан Димитров Apostolov и г-н Душан Рибан, както в личното си качество, така и в качеството си на пълномощник на г-н Томаш Пецка Стефан Димитров Apostolov.</p>	<p>CANDIDATES.</p> <p>AUTHORIZES:</p> <p>IV. RALI MANCHEV – legal advisor at CEZ Distribution Bulgaria AD, and in case of his absence BISER DIHONOV – head of ‘Tender Procedures’ Department, in a three-day term as of issuing the present Decision, to sign and send a notification letter together with a transcript of the decision to the candidates, as well as to organize the publication on the profile of the purchaser the present decision together with the Report of the Commission under 89, Para.5 of the PPA under the terms of Art. 22b, Para. 3 of the PPA and on the same date to organize the sending of the decision to the candidates.</p> <p>V. Dušan Ryban – member of the Management board of CEZ Distribution Bulgaria AD to conclude written frame agreements under the subject of the public procurement with the candidates determined as assignees, under the respective detached lots.</p> <p>VI. RALI MANCHEV – legal advisor at CEZ Distribution Bulgaria AD, and in case of his absence BISER DIHONOV – head of ‘Tender Procedures’ Department, on the grounds of Article 44, Para.1 of the PPA, in a thirty day term as of the conclusion of the respective frameworks agreements to send information prepared according to the sample under Article 19, Para.7 of the PPA to the Public Procurement Agency regarding its registration to the Public Procurement Register, as for that purpose to sign all necessary documents.</p> <p>In a 10 days term of receiving the present Decision, it could be subject of appeal before the Commission on Protection of the Competition.</p> <p>AFFIRMATIVE VOTES: Mr Stefan Dimitrov Apostolov and Mr Dušan Ryban in his personal capacity as well as in the capacity of a proxy of Mr Tomáš Pecka</p>
<p>Настоящото препис-извлечение отразява точно записа на взетото решение по точка 1 от Протокол № 296 на Управителния съвет на „ЧЕЗ Разпределение България“ АД, взето на присъствено заседание проведено на 11.11.2015 г. Препис-извлечението е изгответо в 2 еднообразни екземпляра, на български и на английски език. При противоречия между българския и английския текст, българският текст има предимство.</p>	<p>This transcript-extract is an exact record of the decision taken in item 1 of Protocol No. 296 of the Management board of “CEZ Distribution Bulgaria” AD, taken on a regular meeting which was held on 11.11.2015. The transcript-extract is prepared in two unified copies, in the Bulgarian and the English language. In cases of differences between the Bulgarian and the English text, the Bulgarian text shall apply.</p>

Вярно с оригинала: / Same with the original:

Румяна Христова/ Rumyana Hristova
Секретар на УС/ Secretary of the MB